

Перевод с оригинала на английском языке

ОАО "ТМК"

Консолидированный баланс

на 31 декабря 2008 года

(все суммы приведены в тысячах долларов США)

	ПРИМ.	2008 г.	2007 г.
АКТИВЫ			
Оборотные активы			
Денежные средства и их эквиваленты	13, 26	143 393	89 045
Финансовые вложения		3 885	116
Торговая и прочая дебиторская задолженность	14	751 691	523 525
Дебиторская задолженность от связанных сторон	26	9 409	17 632
Запасы	17	1 175 936	782 373
Предоплаты и входящий НДС	15	185 068	223 731
Предоплата по налогу на прибыль		26 290	14 658
		2 295 672	1 651 080
Внеоборотные активы			
Инвестиции в ассоциированные компании		2 726	1 481
Инвестиции, имеющиеся в наличии для продажи	16	6 520	29 417
Нематериальные активы	19	665 545	20 715
Дебиторская задолженность от связанных сторон	26	68	221
Основные средства	18	3 323 836	2 712 343
Гудвил	19	568 424	101 858
Отложенные налоговые активы	11	138 707	18 404
Прочие внеоборотные активы	16	69 609	140 763
		4 775 435	3 025 202
ИТОГО АКТИВЫ		7 071 107	4 676 282
ОБЯЗАТЕЛЬСТВА И КАПИТАЛ			
Краткосрочные обязательства			
Торговая и прочая кредиторская задолженность	20	738 533	295 177
Авансы от покупателей		67 831	89 578
Кредиторская задолженность перед связанными сторонами	26	4 859	14 924
Начисленные обязательства	21	665 452	147 184
Резервы	22	11 510	4 674
Процентные кредиты и займы	23	2 216 459	1 033 322
Дивиденды к выплате		361	129 116
Налог на прибыль к уплате		39 823	4 059
		3 744 828	1 718 034
Долгосрочные обязательства			
Процентные кредиты и займы	23	994 225	505 977
Отложенные налоговые обязательства	11	370 561	279 034
Резервы	22	18 668	15 973
Обязательства по выплатам вознаграждения сотрудникам	24	17 187	21 862
Прочие обязательства		15 216	28 793
Итого обязательства		1 415 857	851 639
		5 160 685	2 569 673
Капитал			
Капитал головной компании	28		
Выпущенный капитал		305 407	305 407
Собственные акции, выкупленные у акционеров		(37 827)	(10 752)
Дополнительный оплаченный капитал		97 915	97 338
Резервный фонд		15 387	15 387
Накопленная прибыль		1 343 255	1 239 993
Резерв от пересчета иностранной валюты		89 274	357 510
Чистые нерезализованные убытки		-	(2 187)
Доля меньшинства		97 011	103 913
Итого капитал		1 910 422	2 106 609
ИТОГО КАПИТАЛ И ОБЯЗАТЕЛЬСТВА		7 071 107	4 676 282

Прилагаемые примечания являются неотъемлемой частью данной консолидированной финансовой отчетности